

Moritz Waldemeyer



Kenji Kawakami



Heath Nash



協力



SOMEONE'S GARDEN

は ぶ

く し す



Åbäke

# TWS-Gathering トーキョーワンダーサイト

CASE 1

## Åbäke

@ TWS Shibuya

若手クリエイター支援を行っているトーキョーワンダーサイト渋谷アートカフェ「kurage」では、デザイナータイドとの連携によるスペシャル企画として、Kitsuneのメンバーでもあるクリエイター集団Åbäkeが、和カフェを英国パブ「THE JELLYFISH ARMS」に変えてしまいます！

11月3日(土)16:00からは、英国酔どれトリビア・クイズでアバケ・グッズを当てよう！

Tokyo Wonder Site in Shibuya, Japan, invites Åbäke, an art and design collective, to also host a quiz and turn the Japanese cafe into a pub for an evening. On the 3rd pub quiz, "A Quizzical Exploration of Contemporary English Culture in a Boozer" will be held, with a possibility to win Åbäke goods for a prize.

2007/11/2-11/4 18:00-23:30

トーキョーワンダーサイト渋谷アートカフェ「kurage」が  
偽英国パブ『THE JELLYFISH ARMS』に変身！

THE JELLYFISH ARMS, a three day pub in Tokyo

ば  
か  
く  
り  
ず

2007/11/3 Sat. 18:00-17:00

酔っばらいÅbäkeのトリビア♥クイズ大会&トーク

「ばかくりず」: An Quizzical Exploration of Contemporary English Culture in a Boozer

「ばかくりず」クイズ形式で飲みながら学ぼう！現代英国文化の最新いろいろ

TWS shibuya

〒150-8041 東京都渋谷区道玄坂1-16-21 トーキョーワンダーサイト2F 電話: 03-3443-0593  
Tokyo Wonder Site Shibuya, 1-16-21 Jinnan Shibuya-ku Tokyo 150-0041

主催: 1000人集まる渋谷文化研究会 トーキョーワンダーサイト  
企画: 渋谷区文化振興課文化センター トーキョーワンダーサイト  
協賛: アーティスト・システムズ株式会社 SOMETHING IS HAPPENING

# @ Design Tide

## CASE 2 Moritz Waldemeyer Heath Nash

@ TWS Aoyama

TWS 青山では滞在クリエイターの活動紹介、交流の場として Wednesday Lounge を開催しています。今回はデザイナータイドとの連携により、ロイヤル・カレッジ・オブ・アートの講師でもあり、著名なデザイナーや建築家とコラボレーションを行うモーリッツ・ワルデメイヤーのトークと、南アフリカよりリサイクル品を加工しカラフルでエコなプロダクトを制作するヒース・ナッシュのワークショップを行います。

TWS Aoyama is hosting Wednesday Lounge as a series of exchanges and presentations by resident creators. In conjunction with Design Tide, TWS Aoyama will host a talk by Moritz Waldemeyer who's been teaching in Royal College of Art and collaborating with famous designers and architects, and a workshop by Heath Nash, a product designer making colourful yet very eco-friendly products such as lamp shades from recycled plastics.

2007/11/3 13:00-14:00

モーリッツ・ワルデメイヤー トーク @ TWS 青山  
Moritz Waldemeyer Talk

2007/11/3 14:30-16:00

ヒース・ナッシュ トーク&ワークショップ @ TWS 青山  
Heath Nash Talk & Workshop

ワークショップ参加者は各20名まで、見学自由  
A capacity of the workshop is limited to 20 people. Please feel free to stay and observe it even if there is no room for participants.

### スペシャル対談

川上賢司 (日本茶道研究会会長)

「購入時に一冊本を持っていくなら、蒲葎煎茶」と産地の茶をばけかけける川上氏は、高品質煎茶から選動選動までマルチに慣れる発明家、『世界の珍発明』（筑波風産産房）など世界5カ国で翻訳されている。 special thanks: MOCCA



### 同時開催イベント!!

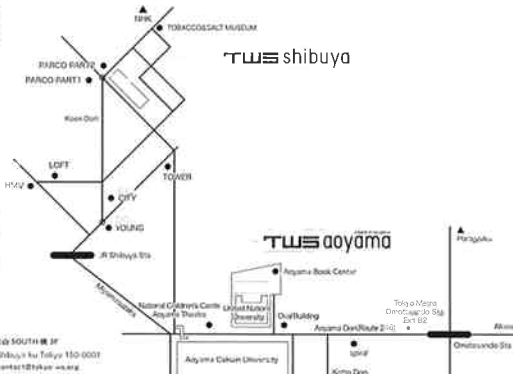
11月4日(日)  
14:30 ~ 16:00 (開場 14:00)

「日常品をアートに! 制作から展覧会までを学ぶ、マイクロ展覧会ワークショップ」@ TWS 青山

参加アーティスト:  
サキ・サトムキヤロライン・マッカーシー、マイケル・クレイグ

Coincidence Event: 11/4 (Sun)  
14:30-16:00 (Door Open 14:00)

"Turn Daily product into ART!"  
Micro-Exhibition Workshop:  
Learn how to make ART and exhibition" @ TWS Aoyama  
Participant Artists: Saki Satomi, Caroline McCarthy, Michael Klegas.



TWS aoyama

〒150-8501 東京都港区南青山5-33-67 3F 3F 3F 3F 3F SOUTH 3F  
COSMOS Aoyama SOUTH 2F, E 53-67 aoyama, Shibuya ku Tokyo 150-0001  
TEL: 03-3496-1000 トーク、ワークショップの予約: email contact@tws.jp